

Project Acronym: **Just Femme**

Project Code: **03C0996**

**CONTRACT No. .... / .....2025**

Today, ..... /2025 between **Stara Zagora Regional Economic Development Agency** with registration number: BG123079354 and headquarter: Bulgaria, Stara Zagora, 6000, 127 General Stoletov Blvd., represented by Romyana Grozeva, Executive Director, hereinafter referred to as “the Contracting authority”

And

..... with registration number:  
....., and headquarter:  
.....  
..... represented by .....,  
hereinafter referred to as “the Contractor”

the following contract for the implementation of activity “**B: Communication and Dissemination**”, (CPV 79416200-5 Public relations consultancy services) and the deliverables:

1. **B1.1 : Development and fine-tuning of the communication strategy**
2. **B2.1: Development/adaptation and updating of the project's online and electronic resources**
3. **B2.2: Development of electronic newsletters, poster, brochure and press releases**

, within the project “**Just Femme - Women's Employment and Entrepreneurship in Just Transition Territories**” (Project Identification Number: 03C0996), co-financed under the EU **INTERREG EUROPE** Programme is signed.

Акроним на проекта: **Just Femme**

Код на проекта: **03C0996**

**ДОГОВОР № ..... /.....2025**

Днес ..... /2025 г. между **Агенция за регионално икономическо развитие Стара Загора** с регистрационен номер: BG123079354 и седалище: бул. „Генерал Столетов“ № 127, гр. Стара Загора 6000, България, представлявано от Румяна Грозева, Изпълнителен директор, наричана по-долу „Възложител“

И

..... с регистрационен номер:  
....., и седалище:  
.....  
....., представлявано от .....,  
наричана по-долу „Изпълнител“

се подписа следният договор за изпълнение на дейност „**Б: Комуникация и разпространение**“, (CPV 79416200-5 Консултантски услуги за връзки с обществеността) и свързаните с нея резултати:

1. **Б1.1: Разработване и усъвършенстване на комуникационната стратегия**
2. **Б2.1: Разработване/адаптиране и актуализиране на онлайн и електронните ресурси на проекта**
3. **Б2.2: Разработване на електронни бюлетини, плакати, брошури и прессъобщения**

, в рамките на проект „**Just Femme – Насърчаване на заетостта и предприемачеството сред жените в териториите на справедлив преход**“ (Идентификационен номер на проекта: 03C0996), съ-финансиран по Програма **ИНТЕРРЕГ ЕВРОПА** на ЕС.

### **Scope and Manner of the Contract**

The Contractor agrees to perform the following services:

- 1. Deliverable B1.1:** Development and fine-tuning of the communication strategy

*The deliverable is expected to include the following:*

- Formulation of the project's communication plan, which includes the drafting of the Just Femme communication strategy document. The document will define the main axes and priorities of the communication strategy and specify the communication Key Performance Indicators (KPIs).
- Ongoing refinement and semestral updates to the communication plan.
- Preparation of a shared target group database - in the form of a document or spreadsheet - based on the Application Form and incorporating input from all partners.

- 2. Deliverable B2.1:** Development/adaptation and updating of the project's online and electronic resources

*The deliverable is expected to include the following:*

- Establishment and semestrial updates of the project website and social media accounts to consistently disseminate the project's outcomes.
- Development of a dissemination and media monitoring tool - in the form of an online tracking spreadsheet - to coordinate communication efforts and monitor project's visibility.

- 3. Deliverable B2.2:** Development of electronic newsletters, poster, brochure and press releases

*The deliverable is expected to include the following:*

- Establishment of the project's visual identity, by designing and/or editing the logo, brochure, poster, tagline and background photo of the project.

### **Обхват и начин на изпълнение на договора**

Изпълнителят се съгласява да изпълни следните услуги:

- 1. Резултат Б1.1:** Разработване и усъвършенстване на комуникационната стратегия

*Очаква се резултатът да включва следното:*

- Формулиране на комуникационния план на проекта, който включва изготвянето на документа за комуникационната стратегия на Just Femme. Документът ще определи основните оси и приоритети на комуникационната стратегия и ще посочи ключовите показатели за ефективност (KPIs) на комуникацията.
- Текущо усъвършенстване и семестриални актуализации на комуникационния план.
- Изготвяне на споделена база данни за целевите групи - под формата на документ или електронна таблица - въз основа на формуляра за кандидатстване и включваща информация от всички партньори.

- 2. Резултат Б2.1:** Разработване / адаптиране и актуализиране на онлайн и електронните ресурси на проекта

*Очаква се резултатът да включва следното:*

- Създаване и семестриални актуализации на уебсайта на проекта и акаунтите в социалните медии за последователно разпространение на резултатите от проекта.
- Разработване на инструмент за разпространение и медиен мониторинг - под формата на онлайн електронна таблица за проследяване - за координиране на комуникационните усилия и наблюдение на видимостта на проекта.

- 3. Резултат Б2.2:** Разработване на електронни бюлетини, плакати, брошури и прессъобщения

- Development of two promotional videos: one for the kick-off and one for the project's conclusion.
- Production and distribution of one newsletter and a model press release, in English, per semester.

The deliverables must be developed in English language, as the official language of the Just Femme consortium and to include all visual elements of the project.

#### **Implementation period of the Contract**

The services, subjects of the herein contract, mentioned in the "Scope and Manner of the contract" shall be duly performed and the results thereof shall be delivered to the Contracting authority within the time limits set forth below within the deadlines set out below:

| No      | DELIVERABLE/SERVICE  | DEADLINE         |
|---------|--|------------------|
| B1.1    | Development of the Just Femme communication plan                 | 31 October 2025  |
| B1.1i   | Fine-tuning of the communication plan (2 <sup>nd</sup> Semester) | 15 January 2026  |
| B1.1ii  | Fine-tuning of the communication plan (3 <sup>rd</sup> Semester) | 31 May 2026      |
| B1.1iii | Fine-tuning of the communication plan (4 <sup>th</sup> Semester) | 30 November 2026 |

*Очаква се резултатът да включва следното:*

- Създаване на визуална идентичност на проекта чрез проектиране и/или редактиране на логото, брошурата, плаката, слогана и фоновата снимка на проекта.
- Разработване на два промоционални видеоклипа: един за откриването и един за приключването на проекта.
- Създаване и разпространение на един бюлетин и примерно прессъобщение, на английски език, за семестър.

Резултатите трябва да бъдат разработени на английски език, който е официалният език на консорциума Just Femme, и да съдържат всички визуални елементи на проекта.

#### **Период на изпълнение на договора**

Услугите, предмет на настоящия договор, посочени в „Обхват и начин на изпълнение на договора“, трябва да бъдат изпълнени и резултатите от тях да бъдат прехвърлени на Възложителя в сроковете посочени по-долу:

| No      | РЕЗУЛТАТ/УСЛУГА   | КРАЕН СРОК       |
|---------|---|------------------|
| B1.1    | Разработване на комуникационния план Just Femme                     | 31 Октомври 2025 |
| B1.1i   | Усъвършенстване на комуникационния план (2 <sup>-ри</sup> семестър) | 15 Януари 2026   |
| B1.1ii  | Усъвършенстване на комуникационния план (3 <sup>-ти</sup> семестър) | 31 Май 2026      |
| B1.1iii | Усъвършенстване на комуникационния план (4 <sup>-ти</sup> семестър) | 30 Ноември 2026  |

|         |  |                                       |         |  |   |
|---------|--|---------------------------------------|---------|--|---|
| B1.1iv  | Fine-tuning of the communication plan (5 <sup>th</sup> Semester)                                   | 31 May 2027                           | Б1.1iv  | Усъвършенстване на комуникационния план (5 <sup>-ти</sup> семестър)                              | 31 Май 2027                             |
| B1.1v   | Fine-tuning of the communication plan (6 <sup>th</sup> Semester)                                   | 30 November 2027                      | Б1.1v   | Усъвършенстване на комуникационния план (6 <sup>-ти</sup> семестър)                              | 30 Ноември 2027                         |
| B1.1vi  | Fine-tuning of the communication plan (7 <sup>th</sup> Semester)                                   | 31 May 2028                           | Б1.1vi  | Усъвършенстване на комуникационния план (7 <sup>-ми</sup> семестър)                              | 31 Май 2028                             |
| B1.1vii | Fine-tuning of the communication plan (8 <sup>th</sup> Semester)                                   | 30 November 2028                      | Б1.1vii | Усъвършенстване на комуникационния план (8 <sup>-ми</sup> семестър)                              | 30 Ноември 2028                         |
| B2.1    | Development of the project's online and electronic resources                                       | 31 October 2025                       | Б2.1    | Разработване на онлайн и електронни ресурси на проекта   | 31 Октомври 2025                        |
| B2.1i   | Development of a dissemination and media monitoring tool   |                                       | Б2.1i   | Разработване на инструмент за разпространение и медиен мониторинг                                |   |
| B2.1ii  | Adaptation and updating of the project's online and electronic resources (per semester)            | Ongoing (at least twice per semester) | Б2.1ii  | Адаптиране и актуализиране на онлайн и електронни ресурси на проекта (за семестър)               | Текущо (най-малко два пъти на семестър) |
| B2.2    | Development/ editing of poster, brochure, logo, tagline and background photo of the project.       | 31 October 2025                       | Б2.2    | Разработване/редактиране на плакат, брошура, лого, слоган и фонова снимка на проекта.            | 31 Октомври 2025                        |
| B2.2i   | Production and distribution of one newsletter and a model press release (1 <sup>st</sup> Semester) |                                       | Б2.2i   | Изготвяне и разпространение на един бюлетин и примерно прессъобщение (1 <sup>-ви</sup> семестър) |   |
| B2.2ii  | Production of the welcome video  |                                       | Б2.2ii  | Изготвяне на приветствено видео  |   |
| B2.2iii | Production and distribution of one newsletter and a model press release (2nd Semester)             | 31 March 2026                         | Б2.2iii | Изготвяне и разпространение на един бюлетин и примерно прессъобщение (2 <sup>-ри</sup> семестър) | 31 Март 2026                            |
| B2.2iv  | Production and distribution of one newsletter and a model press release (3 <sup>rd</sup> Semester) | 30 September 2026                     |         |  |   |

|          |  |                   |
|----------|--|-------------------|
| B2.2v    | Production and distribution of one newsletter and a model press release (4 <sup>th</sup> Semester) | 31 March 2027     |
| B2.2vi   | Production and distribution of one newsletter and a model press release (5 <sup>th</sup> Semester) | 30 September 2027 |
| B2.2vii  | Production and distribution of one newsletter and a model press release (6 <sup>th</sup> Semester) | 31 March 2028     |
| B2.2viii | Production and distribution of one newsletter and a model press release (7 <sup>th</sup> Semester) | 15 September 2028 |
| B2.2ix   | Production of the final video  |                   |
| B2.2x    | Production and distribution of one newsletter and a model press release (8 <sup>th</sup> Semester) | 31 March 2029     |

N.B: Final delivery timeplan will be up-dated if required, according to the Just Femme workplan & project's overall progress of the project.

|          |  |                   |
|----------|--|-------------------|
| B2.2iv   | Изготвяне и разпространение на един бюлетин и примерно прессъобщение (3 <sup>-ти</sup> семестър) | 30 Септември 2026 |
| B2.2v    | Изготвяне и разпространение на един бюлетин и примерно прессъобщение (4 <sup>-ти</sup> семестър) | 31 Март 2027      |
| B2.2vi   | Изготвяне и разпространение на един бюлетин и примерно прессъобщение (5 <sup>-ти</sup> семестър) | 30 Септември 2027 |
| B2.2vii  | Изготвяне и разпространение на един бюлетин и примерно прессъобщение (6 <sup>-ти</sup> семестър) | 31 Март 2028      |
| B2.2viii | Изготвяне и разпространение на един бюлетин и примерно прессъобщение (7 <sup>-ми</sup> семестър) | 15 Септември 2028 |
| B2.2ix   | Изготвяне на финално видео   |                   |
| B2.2x    | Изготвяне и разпространение на един бюлетин и примерно прессъобщение (8 <sup>-ми</sup> семестър) | 31 Март 2029      |

N.B.: Окончателният график за предоставяне на услугите ще бъде актуализиран при необходимост, съобразно работния план на Just Femme и цялостния напредък на проекта.

**Duration of the contract**

The herein Contract is signed for the period till 31<sup>st</sup> March 2029.

The Contract will be considered as terminated with the implementation of the tasks and payment for the services.

**Payment for the Services**

The Contractor hereby agrees to provide the Contracting authority with such services in exchange for consideration described herein under "Payment for the Services".

The value of the services, mentioned in the "Scope and Manner of the Contract" is structured as follows:

| NO. | DELIVERABLE/SERVICE             | GROSS AMOUNT (€) |
|-----|---------------------------------|------------------|
| B   | Communication and Dissemination | ..... €          |
|     | <b>TOTAL</b>                    | ..... €          |

The cost service is ..... EUR, VAT excl., equal to ..... BGN, VAT excl..

The payment will be made after the execution of the tasks, the approval of the Contracting authority and the signing of Handover Protocol.

The payment will be made in one instalment upon completion of the services described above.

The payment will be ordered on the following Contractor`s bank account:

BANK NAME: .....

IBAN: .....

SWIFT: .....

HOLDER: .....

BRANCH ADDRESS:.....

**Срок на договора**

Настоящият договор е подписан за периода до 31<sup>ви</sup> март 2029.

Договорът ще се счита за прекратен след изпълнение на задачите и извършване на плащането за услугите.

**Плащане за услугите**

Изпълнителят се съгласява да предостави на Възложителя такива услуги в замяна на възнаграждението, описано по-долу под „Плащане за услугите“.

Стойността на услугите, посочени в „Обхват и начин на изпълнение на договора“, е структурирана по следния начин:

| № | РЕЗУЛТАТ/УСЛУГА               | ОБЩА СУМА (€) |
|---|-------------------------------|---------------|
| Б | Комуникация и разпространение | ..... €       |
|   | <b>ОБЩО</b>                   | ..... €       |

Стойността на услугата е ..... евро без ДДС, което е равно на ..... лева без ДДС.

Плащането ще бъде извършено след изпълнението на задачите, одобрението на Възложителя и подписването на Приемо-предавателен протокол. Плащането ще бъде извършено на една вноска след завършване на описаните по-горе услуги. Плащането ще бъде наредено по следната банкова сметка на Изпълнителя:

ИМЕ НА БАНКАТА: .....

IBAN: .....

SWIFT: .....

ТИТУЛЯР: .....

АДРЕС НА КЛОНА: .....

The contract will be considered complete when the payment described above is completed which has to take place not later than one month after the signing of Handover Protocol. Should the Contracting authority fails to pay the Contractor the full amount specified in the invoice issued after the signing of the Handover Protocol up to the date mentioned above, the Contracting authority has to pay a late fee equal to 0.1% per day added to the amount from the date (but not more than 10% of the contract amount) after the expire of the one month period.

If the Contract is terminated in advance and one-sided by the Contractor, both parties will establish a joint statement of accounts showing all fees paid to that time, and itemizing work performed. If work performed exceeds fees paid to date, Contractor will be paid by the Contracting authority for the unpaid work. If fees paid exceed work performed to date, Contractor will return unearned fees to the Contracting authority.

#### ***Other terms and conditions***

- The Contract is bilingual, prepared in English and in Bulgarian, in two original papers for each of the parties.
- All costs associated with the preparation and submission of the Contract shall be covered by the parties.
- The value of services, subject of this Contract must be listed and quoted in EUR and their equivalent value in BGN.
- This contract shall be governed by the laws of the Republic of Bulgaria.

Договорът ще се счита за изпълнен, когато плащането, описано по-горе, бъде завършено, което трябва да се осъществи не по-късно от един месец след подписването на Приемо-предавателния протокол. В случай че Възложителят не плати на Изпълнителя пълната сума, посочена в издадената фактура след подписването на Приемо-предавателния протокол до посочената по-горе дата, Възложителят дължи неустойка в размер на 0,1% на ден, добавена към сумата от датата (но не повече от 10% от сумата на договора) след изтичането на едномесечния период.

Ако договорът бъде прекратен предварително и едностранно от Изпълнителя, двете страни ще изготвят съвместно счетоводно извлечение, показващо всички платени до момента такси и детайлизиращо извършената работа. Ако извършената работа надвишава платените до момента такси, Възложителя ще заплати на Изпълнителя за неизплатената работа. Ако платените такси надвишават извършената работа до момента, Изпълнителят ще върне неизработените такси на Възложителя.

#### ***Други условия и разпоредби***

- Договорът е двуезичен, подготвен на английски и на български език в два оригинални екземпляра за всяка от страните.
- Всички разходи, свързани с подготовката и подаването на договора, ще бъдат поети от страните.
- Стойността на услугите, предмет на този договор, трябва да бъде изброена и посочена в евро и техния еквивалент в лева.
- Настоящият договор се регулира от законите на Република България.

In witness of their agreement to the terms above, the parties or their authorized agents hereby affix their signatures:

Rumyana Grozeva, PhD  
Contracting authority

.....,

.....

Contractor

.....,

В знак на съгласие с горепосочените условия, страните или техните упълномощени представители подписват настоящия договор:

д-р Румяна Грозева,  
Възложител

.....,

.....

Изпълнител

.....,

SAMPLE